

## 고령자

요금이 할인된 TAP 카드를 받으려면 이 신청서를 작성하십시오.

23-2606PS © 2023 LACMTA

### 추가 정보

자격을 갖춘 신청자는 연중 언제든지 고령자 TAP 카드 신청서를 제출할 수 있으며, 65세 생일의 다음 달에 만료되는 TAP 카드를 보내드립니다. 65세 이상의 신청자에게는 10년마다 만료되는 TAP 카드를 보내드립니다.

### 추가 정보

작성된 신청서에는 다음 사항이 포함됩니다.

- 작성된 신청서 양식: 섹션 1~4
- 섹션 4 상자에 붙인 2인치 x 2인치 또는 1인치 x 1¼인치의 현재 정면 얼굴이 나온 사진(모자 또는 선글라스 미착용).
- 사진이 부착된 공식 신분증 사본(현재 주 신분증, 운전면허증 또는 여권 중 1개 선택).

두 가지 방법 중 하나를 통해 작성된 신청서 패킷을 제출할 수 있습니다.

- 아래에 기재된 Metro 고객 센터에 직접 방문하기

| Baldwin Hills/Crenshaw  | East Los Angeles  | Union Station East  | Wilshire/Vermont  | Rosa Parks Customer Center<br>Willowbrook/Rosa Parks Station       |
|---|---|---|---|--|
| 3650 W Martin Luther King Bl Ste 189<br>Los Angeles, CA<br>화요일~토요일,<br>오전 10시~오후 6시 | 4501 B Whittier Bl<br>Los Angeles, CA<br>화요일~토요일,<br>오전 10시~오후 6시 | One Gateway Plaza<br>Los Angeles, CA<br>월요일~금요일,<br>오전 6시~오후 6시 30분 | 3183 Wilshire Bl Ste 174<br>Los Angeles, CA<br>월요일~금요일,<br>오전 10시~오후 6시 | 11720 Wilmington Av<br>Los Angeles, CA<br>월요일~금요일, 오전 6시~오후 6시 30분 |

- 다음 주소로 우편으로 제출하기 **TAP Reduced Fare Office**  
One Gateway Plaza  
Mail Stop 99-PL-4  
Los Angeles, CA 90012-2952

고령자 TAP 카드는 확인이 완료된 후 영업일 기준 20일 이내에 자격이 있는 신청자에게 우편으로 발송됩니다. 우편으로 신청서를 제출하는 경우 시간이 더 걸릴 수 있습니다. 신청서는 내부용으로만 사용되며 공개 검토 대상이 아닙니다. 고령자 TAP 카드는 양도할 수 없습니다.

### 분실, 도난 또는 파손된 TAP 카드

- 866.827.8646번으로 TAP에 문의하십시오
- 환불되지 않는 교체 수수료 \$5가 적용됩니다.

### 더 자세한 정보

- [taptogo.net](http://taptogo.net)을 방문하거나 866.827.8646로 전화하거나 [reducedfare@metro.net](mailto:reducedfare@metro.net)으로 이메일을 보내십시오.
- 지역 대중교통 시스템의 경우, 요금 할인 프로그램에 대한 정보는 직접 문의하십시오.

### 계속해서 더 자세한 정보

- 자격이 있는 저소득층 승객의 경우, TAP에서 간편한 저소득층 요금제(Low-Income Fare is Easy, LIFE) 프로그램의 요금 보조금에 대해 알아보십시오. [metro.net/life](http://metro.net/life)를 방문하십시오.
- TAP 앱에 대한 자세한 정보를 원하시면 [taptogo.net](http://taptogo.net)을 방문하십시오.

# 시니어 TAP 카드 신청(1개 선택)

● 신규

● 갱신



가능한다면 기존 카드의 마지막 8자리 숫자를 입력하십시오

## 1. 사진(필수)

- 현재 정면 사진만 해당
- 사진 크기는 2인치 x 2인치 또는 1인치 x 1¼인치
- 사진에 모자 또는 선글라스는 미착용
- 사진은 제공된 공간에 맞아야 합니다(크기에 맞게 자르십시오)
- 사진은 초점이 맞아야 하고 컬러 사진이어야 합니다

상자 안에  
사진을  
붙이십시오.

1" x 1¼"

2" x 2"

## 2. 신청자 정보

|            |    |              |
|------------|----|--------------|
| 성          | 이름 | 중간 이름 또는 이니셜 |
| 거리 주소      |    | 아파트 호수       |
| 시, 주, 우편번호 |    | 생년월일         |
| 이메일        |    | 전화번호         |

## 3. 나이 증명

- 현재 연령대를 선택하십시오.  60~61세  62~64세  65세 이상

\* 요금이 할인되는 고령자의 나이는 대중교통 기관에 따라 다릅니다. 유효한 연령은 [taptogo.net](http://taptogo.net)에서 확인하십시오. 신청서 제출 시 자격 요건 기준을 충족해야 합니다. 60~61세에 고령자 TAP 카드를 취득한 자격이 있는 고객은 62세 생일과 65세 생일에 다시 신청해야 합니다.

- 나이를 증명할 수 있는 사본을 첨부하십시오(예: 주 신분증, 운전면허증, 여권 또는 사진이 부착된 신분증과 함께 제출된 출생 증명서).

## 4. 서명

본인은 카드를 잘못 사용하거나 대중교통 기관 자산에 표시를 하거나 태그를 붙이거나 손상을 입힐 경우, 요금 할인 TAP 카드를 사용할 수 없게 될 수 있다는 것을 알고 있습니다. 본인은 본인의 TAP 카드를 양도할 수 없다는 것을 알고 있습니다. 본인은 위에 제공된 정보가 사실이며 정확함을 증명합니다.

신청자 서명 \_\_\_\_\_ 날짜 \_\_\_\_\_

자세한 내용은 뒷면 참조 →